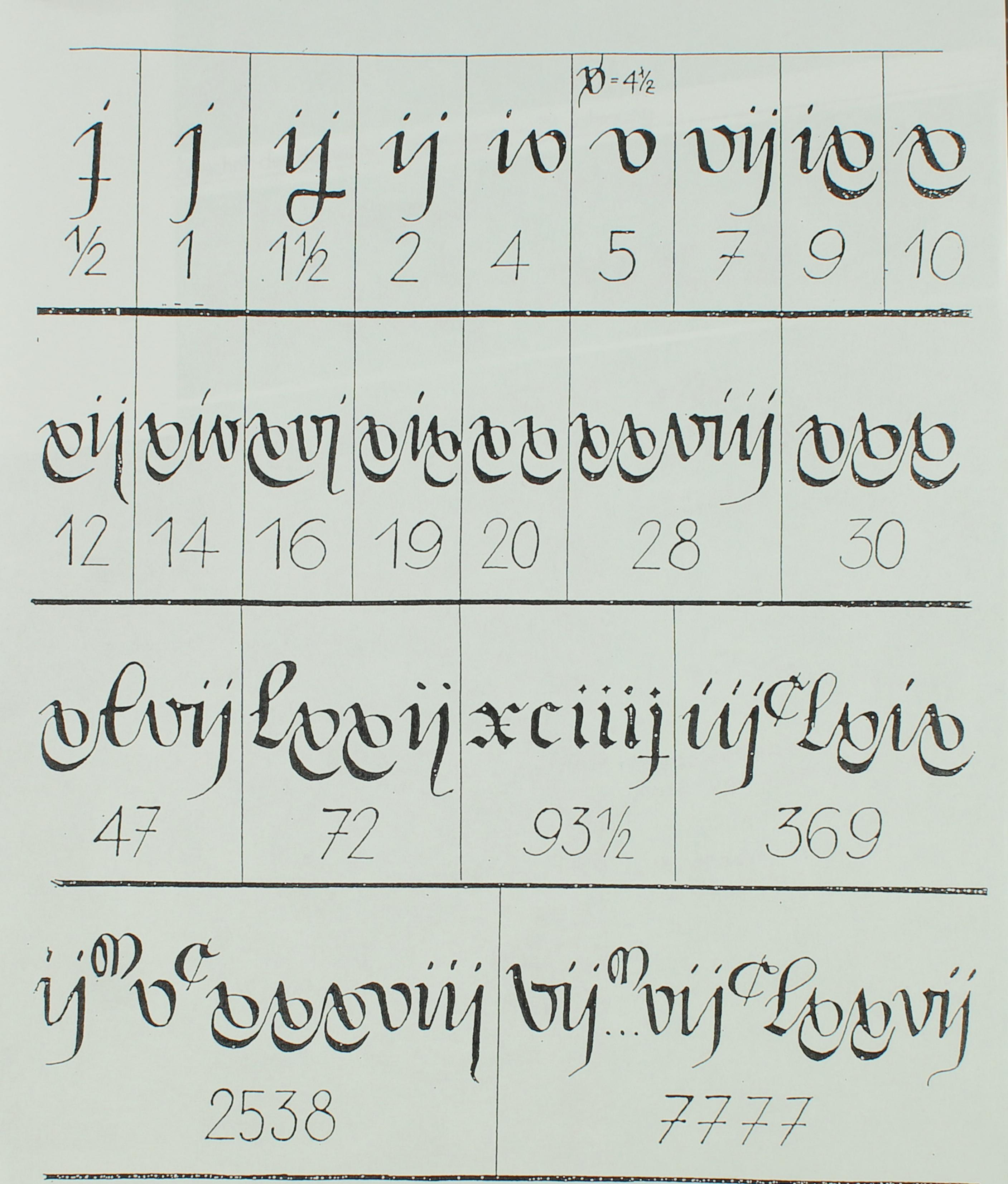
deutsche Kurrentschrift. ARCH FGBY RLMMWY GM WM MARMZ A ON W wbvbnfyfi Dlunwygym 1 B f A w p m g www." 1234567890 Unbingmungh dan Maishan fina Tifnevillamungh mush kainan Tummar



eclonisto String Book 266940 Pfd. 3 Schilling 10 Pfennig

2. Schriftproben

Verzeichnis der Schriftproben

Abkürzungen:

St. A. Bern: Staatsarchiv Bern

PB: Privatbesitz

1 Die deutsche Kurrentschrift. - Aus: «Spindel, Weberschiffchen und Nadel». Kantonaler Lehrmittelverlag

2 «Der böse Peter». - Aus: «Fibel in Schreibschrift für den Vereinigten Anschauungs- und Schreibleseunterricht». Staatlicher Lehrmittelverlag Bern. 1901.

3 Staatsverfassung des Kantons Bern 1893. Eidesformel aus § 113. Lithographiertes Exemplar St. A. Bern.

4 Um 1880. Examenzettel des Mittelschülers Johann Rieder aus der Gesamtschule Homberg. - PB.

5 1871 März 3. Bericht des Amtsschaffners von Seftigen an die Baudirektion über den Brand der Kirche von Kirchdorf. - St. A. Bern.

6 1871 Jan. 7. Frau Rosina Bachmann schreibt an Amtsnotar Jäggi wegen eines begangenen Delikts. -St. A. Bern. «Briefe verschiedener Absender.»

7 1880 Mai 28. Gottl. Friedr. Künzi, Mechaniker und Spezierer in Bern, schreibt aus New York an das Richteramt Bern. - St. A. Bern. «Briefe veschiedener Absender.»

8 1875 März 29. Pfarrer Fr. Haller von Frutigen berichtet der Direktion des Innern über die Kinderarbeit in den Zündholzfabriken des Kandertales. – St. A. Bern.

9 1911 Nov. 3. Simon Gfeller an die Erziehungsdirektion Bern. - St. A. Bern BB III b Hochschule, Prof. + Doz. Mappe Otto von Greyerz.

10 1789. «Vorschrift zum Nuzen der Bernerischen 32 1585. Adresse eines Schreibens der Stadt Brugg an Jugend, verfertiget durch Johann Jakob Roschi...» Tafel 2 «Anfangsgründe». – St. A. Bern.

11 1789. Roschi Tafel 3 «Grosse Buchstaben». – St. A. Bern.

12 1789. Roschi Tafel 8 «Canzley». – St. A. Bern.

13 1789. Roschi Tafel 30 «Titulaturen, Verkürzungen». – St. A. Bern.

14 1766. «Vorschrift...» geschrieben durch Johann Jacob Brunner älter von Basel...» Tafel 4 «Deutsche Currente Buchstaben». – St. A. Bern.

15 1805. Schreiben der stadtbernischen Kirchenkommis-Musik-Komitees.

St. A. Bern. – Akten Münster-Sakristei. 16 1798. März 4. Abdankungsurkunde der bernischen Regierung. – St. A. Bern, F. Oberamt.

17 1834. März 7. Gutachten des Baudepartements an die Kirchenverwaltung über die neu zu bauende Orgel in der Kirche Leissigen. – St. A. Bern, BB III a 1016.

18 1793. Aus dem Protokoll der «Teutschen Seckelschreiberei» wegen eines Staatsbeitrages an die Simmenbrücke von Oey. – St. A. Bern, B VII 433 S. 101.

19 1837 Juni 6. Pfarrer Albert Bitzius (Jeremias Gotthelf) an die Landsassenkommission. – St. A. Bern, BB III a

20 1802 Juli 16. Rechnung für französische Besetzungskosten. - St. A. Bern, Gemeinde-Akten Beatenberg.

21 1767 Jan. 26. Der «Hinkende Bot» soll künftig strenger zensuriert werden! - St. A. Bern, B III 882, S. 87.

22 1680. «Vorgschrifftlein für Albrecht Pfeiffer...» «Zer-

23 1680. Albr. Pfeiffer «Vorgschrifftlein». – Manuskript

24 1746. Aus dem Kostenvoranschlag für die neue Kan-B X 14, S. 61.

25 Um 1750. Verzeichnis von deportierten Täufern (1711). - Chronik des Christian Schenk, Bd. 6. - Gemeindearchiv Röthenbach.

26 1709. Johann Jakob Spreng «Gründliche Vorweisung der Anfängen üblichster Schriftarten». Musterbrief. -

27 1723 April 2. Stellungnahme des Geheimen Rates zum Memorial des Majors Davel. - St. A. Bern, Ma-

28 1668 April 3. Quittung für das Reisgeld der Kirchge-

29 1668 April 21. Urteil über den der Zauberei verdächtigten Andreas Moser («Müliseiler»). – St. A. Bern, RM

30 1653 Mai 12. Brief der Berner Bauern an die Entlebucher. – St. A. Bern, Allg. Eidg. Bücher D, S. 353.

sen. – St. A. Bern, B VII 2052.

den Rat in Bern. – St. A. Bern, B II 582, S. 312.

St. A. Bern, UP 77, 2 fol. 203.

35 1472 Aug. 20. – Schrift des Chronisten Diebold Schil-

36 1391 Mai 20. – Schrift des Chronisten Konrad Justinger, hier als Notar. – St. A. Bern, F. Interlaken.

streüwung der Buchstaben». – Manuskript St. A. Bern,

St. A. Bern, S. 3.

derbrücke zwischen Gwatt und Einigen. – St. A. Bern,

St. A. Bern.

nual des Geh. Rates 1, S. 367.

meinde Ferenbalm. – St. A. Bern, Bern II 514, S. 451.

157, S. 395.

31 1570. Aus der Amtsrechnung Trachselwald, Botenspe-

33 1529. Brief Niklaus Manuels an den Rat in Bern. –

34 Um 1530. Schrift des Chronisten Valerius Anshelm. – Burgerbibliothek Bern, Mss. hist. helv. 1, 47-50. Abdruck aus «450 Jahre Berner Reformation». Hist. Verein des Kt. Bern, 1980.

ling, hier als Ratschreiber. – St. A. Bern, RM 10, S. 140.

sion an Kirchmeyer Wyss über die Ernennung eines 37 1692. Aus der «Standesrechnung» (= Staatsrechnungl. – St. A. Bern, B VII.

1 Die deutsche Kurrentschrift, wie sie heute gelehrt wird. («Spindel, Weberschiffchen und Nadel», Kantonaler Lehrmittelverlag Aarau. – Schrift von Eugen Kuhn.)

din dnutfyla Rummuntfylvist abndnfyfij Plmnvyyrfffs Linpmyggüüü abball of fathy RLMMNCHARTY UN PM H BJ QU

2 «Fibel in Schreibschrift für den Vereinigten Anschauungs- und Schreibleseunterricht», Staatlicher Lehrmittelverlag Bern, 1901 Nr. 9 «Der böse Peter»

9. Der bö-se Pe-ter E-mil hat-te von sei-nem On-kel ei-ne klei-ne Peit-sche be-kom-men. Fröh-lich knall-te er da-mit auf der Stra-sse. Da kam der gro-sse Pe-ter und riss ihm die Peit-sche aus der Hand. E-mil fing an zu wei-nen, a-ber Pe-ter sprang la-chend da-von.

Als er heim kam, frag-te ihn der Va-ter, wem die Peit-sche ge-hö-re. Und Pe-ter muss-te al-les er-zäh-len. Der Va-ter bestraf-te ihn und be-fahl ihm, die Peit-sche so-fort zu-rück zu brin-gen.

Stra-sse / gro-sse: Der B wurde (wie st, ch, sch) nicht getrennt, wohl aber der Doppel-s (Gas-se).

9. Inn bo'= fn fn=Ann. Leinil fert-An soon Iniennen On-Aul nienn Alnienn Paite fifn bn=Rom=mnn. Frojf=linf Smull=An nu der=mit vint dun Thur = Bn. Der Perm dun ynv = Bn fn= Ann innd wiß ifm din fnit= Jufn wind dun Gund. f= mil fing un zu mi=un, u=bun fu=Ann Jewerny ler=sfund der=non. all no frim form, frery=An ifn dun Der-Ann, nomm din finitfifn yn=fi=nn. Ulm fn=Ann miB=An ul=lnb nn=zuf=lnn. Inn Dir Ann bu - Hourf - An ifer ind bn=fuft ifur, din fnit=fyfn fv=font ziv=wint zin brin=ynn.

Vinjanigan Parfonan, Sanan ifva Ubavzanginng din Laifting ninne fjolne minst ynstorstnet, Lommen an Inspan Halla folynnowed Olinste. ynlisbin orblnynn:

. Il galoba viif unim fon inv main Jansiffan, din Raufta . inne Fraifnikan das Rollas und dar Lingar zir ouffin, din Narfort. . Jung und sawforffingsmirBigan Jafatza Hvang zu bafolgan und . Lin Affligten meninnb Amtab gutvari ziv avfillan!

3 Staatsvertassung des Kantons Bern 1893. Eidesformel aus § 113. Lithographiertes Exemplar St. A.

«Ich gelobe und schwöre: Die Rechte und Freiheiten des Volkes und der Bürger zu achten, die Verfassung und verfassungsmässigen Gesetze streng zu befolgen und die Ptlichten meines Amtes getreu und gewissenhatt zu ertüllen, so wahr mir Gott helte!»

Diejenigen Personen, denen ihre Überzeugung die Leistung eines Eides nicht gestattet, können an dessen Stelle fol-

gendes Amtsgelübde ablegen: «Ich gelobe auf meine Ehre und mein Gewissen, die Rechte und Freiheiten des Volkes und der Bürger zu achten, die Verfassung und verfassungsmässigen Gesetze streng zu befolgen und die Ptlichten meines Amtes getreu zu erfüllen!»

Trufling Clinil Sort itt Orfina mul fib, grun itt b Lie Pauraio; in Inn Good an auf dan Mintan Fantambelow ind Milifan Jerie Pan; fort ift Mintar, Orfina mul fib, mul dar Rir felbrum grun mul want b. An ind Sald mid Mald Dignellind duriffefulls; lufting time to wrife wellow fromigney Lordon veul zum Gimmel Hairenn nim diel San your unn Mall Huftigallanlind norfifallt. Oliv Jab Lunglab Rofer yourst Sur Trofel furgour; Minkan Songan, Rinfar Selvoironn, Linnen nun den Lelmmen irran. Justernu Rindar ysb. im Hos. 1869

Examenzettel des Mittelschülers Johann Rieder. Auf das Examen hin schrieb jeder Schüler ein solches Blatt. Zu einem Heft gebunden lagen die Schönschriften beim Examen zur Einsicht auf. Die Gesamtschule Homberg, aus der unser Zettel stammt, zählte bis nach der Jahrhundertwende regelmässig um die 70 Schüler. – Privatbesitz.

frühlingslied.

Fort ist Schnee und Eis, grün ist's Birkenreis; in den Gärten auf den Wiesen Tausendschön und Veilchen spriessen; fort ist Winter, Schnee und Eis, und der Kirschbaum grün und weiss. Au und Feld und Wald Vögellied durchschallt; lustig tönt's auf allen Zweigen, Lerchen auf zum Himmel steigen, und im dichten grünen Wald Nachtigallenlied erschallt. Aus des Baches Rohr guckt der Frosch hervor; Mücken tanzen, Käfer schwirren, Bienen um die Blumen irren. Johann Rieder, geb. im Nov. 1869 5 1871 März 3. Der Amtsschaffner von Seftigen berichtet der Kantonalen Baudirektion den Brand der Kirche Kirchdorf. St. A. Bern.

Am 27. Februar lezthin, des Morgens früh, ist die Kirche zu Kirchdorf, in welcher internirte Franzosen untergebracht waren, abgebrannt. Der Brand soll infolge ungewöhnlichen Heizens des Kirchenofens durch die Franzosen, entstanden sein.

Diese Kirche war brandversichert und zwar:

 Das dem Staate ange-Fr.: 3'200.hörende Chor für

2. Das der Kirchgemeinde Kirchdorf angehörende

Kirchenschiff für Nach dem gestern von den Brandassekuranzschätzern eingelangten Abschazungsprotokoll, stehen nur noch die Mauren von der Kirche, welche aber in einem solchen Grade gelitten haben, dass dieselben zum neuen Aufbau nicht stehen gelassen werden können, son dern abgebrochen werden müssen. Der Kirchthurm sei auch dermassen beschädigt, dass derselbe kaum stehen gelassen werden könne. Der Glokenstuhl habe auch Feuer gefasst, doch habe dasselbe gelöscht werden können; bevor die Gloken herunter gefallen, so dass dieselben noch hängen geblieben

Airefo zu Rivestort, in molefor intermirte Franzopen Mintergebruift maren ubgebrund. Ver brund soll in-folge ingenochelisten Geizens des Rivesenofens durch die

Srangelen suffennen seine seine.

Nes dem stante ungeforende Ger sie . f. 3,200...

Nes der Girstgemeine Rireftoof ungeforende

direstantist fine

singelenneten Obestannen over dem Spandesten ungeforende

tingelenneten Obestannen over dem Spandesten ungefortenen

tingelenneten Obestannen over dem Spandeste und die

Howingen over der Girefe inalise uber in einem solfen

Onne vollten delem dem Singelenden ober in einem solfen Grove gelitten foben , out rigellen zum nemme Aufban nieft stefen geluffen werven kommen, sondern abye broifen menten mißen. Ver Gireffurm på umf ver. morpen befight, dop verfalde kunne stefan yelassen werden konne. Ver Glokenstruft fabe und Fring gefast doif forte suspelle gelopft werden kommen, bevor die Gloken fernister gefallen , for oup viejelben norf fangen geblinban

6 1871 Jan. 7. Frau Rosina Bachmann schreibt an Amtsnotar Friedrich Jäggi in Bern. St. A. Bern.

Geehrter Herr:

Haben Sie die Güte mir ein geneigtes Ohr zu schenken, ich will offen zu Ihnen sprechen.

Allerdings habe ich eine tadelnwerthe, nach den Gesezen strafbare Handlung begangen, wenn man aber bedenkt wie schwierig es heut zu Tage ist durch die Welt zu kommen, so wird doch jeder Kristlich gesinnte Mensch geneigt sein zu verzeihen, namentlich wenn der Schade nicht grösser ist alls so, den ich ihnen ja im Schlimmsten Fall durch Arbeit abverdienen kann.

Joshu Tin die Gütu mir nin gruniogher Ofer zu fefenken, ief mill offen ju Hum fynglan. Allowings forbn inf sinner forenburnsty nouf van Gafazan Hvorbown Gorudhing bugangen, usammurin aban buhul min flining mo fruk zu Tagn ift stivil in Mall que Roman, forming tof javan Rviftling yn finste Manspl garingt from zu singrifme, manget wonn now Rhun night großen ift stell frani if ifnen ja im Affint flow Latel diving and about about in the forma.

Schulpraxis 4

Newyork 2-28 Mini 80. Hutargrifueles Unnshand In Golds / Lun inday mi of proformy ningt and brommer son day defande fino for igng un your bin, moifle fin Ja, za sirron lapin, min I in Frankin mufzn fundum, din nur Sowouf worth, wone if fins fin das Peni Byall, of whole, Sita inf Sofadon bajorfle forblailt nieft? Tin Jumininda Loveffmirnd in

7 1880 Mai 28. Der ausgewanderte Mechaniker und Spezierer Gottl. Friedr. Künzi schreibt von New York an das Richteramt Bern. – St. A. Bern.

New york den 28 Mai 80

Hochgeehrte Herren:

Unterzeichneter Anerkent hiermit den über mich verhängte Geldstag an, indem es mir nicht anders möglich ist, und ich nur aus kumer vor der Schande hieher gegangen bin, möchte sie auch bitten, meine Heimathsgemeinde, zu veranlassen, mir die Famielie nachzusenden, die nur darauf wartet, wen ich für sie das Reissgelt, gehabt, häte ich Schullden bezah(I)t, so bleibt nichts übrig, als die Gemeinde anzuhalten die Gemeinde Barschwand im Kurzenberg

8 1875, März 29

Die Pfarrherren von Frutigen und Kandergrund, K. Stettler und Fr. Haller (dieser ist der Schreiber des Briefes) wenden sich an die Direktion des Innern wegen der Zustände in der Kandertaler Zündholzindustrie. – St. A. Bern.

I Raine wiel wiel Jums de für metern Ruchen burst of Infonder aber jemelig ung Juneyand officered Regulation North from from the Much Selly Thurst warring real of fillighting thinks of Morgano for and of therefring in aftefinishen alklinden mil gloughmilling griffen.

Kann nicht auf Grund des für unsern Kanton bereits bestehenden aber ziemlich ungenügend scheinenden Regulativs doch dem hier verbreiteten Unwesen baldigst gesteuert werden, dass schulpflichtige Kinder oft Morgens schon vor Schulanfang und nach der Schule ununterbrochen bis 10 Uhr Nachts, oft genug bis gegen 11 Uhr leider mit Wissen und Zulassung der Eltern, in den Zündholzfabriken zurückbehalten werden und zwar selbst 7 u. 8 jährige – ja dass auch noch jüngere noch nicht schulpflichtige bis zu 12 Stunden in den Fabriken arbeiten? Welche Folgen solche Missbräuche auf körperliche und geistige Entwicklung der Kinder, auf Schulfleiss und Lerneifer, auf häusliche Thätigkeit, für die Schulen haben muss, ist wohl unzweifelhaft.

Kann nicht durch eventuelle Massregeln solchem Treiben und einer derartigen Ausbeutung der armen Kinder durch Fabrikbesitzer und Eltern rasche Abhülfe geschaffen werden, falls sie nicht durch jenes Regulativ ermöglicht sind? Haben sie doch bereits viel zu lange gedauert und scheinen in ungestörtem Wachsthum begriffen, da hiesige Behörden solchen oft schreienden Übelstanden meist gleichmüthig zusehen.

Zwischen 1. und 2. Zeile Kanzleivermerk «v. 15. Dec. 1865» (bezieht sich auf das erwähnte Regulativ). – Unser Text: ca. 1/4 des Briefes. – Ein Gutachten der Ärzte Schneider und Flückiger aus dem Jahre 1865 hatte zum Erlass des Regulativs vom 15. Dez. 1865 geführt; 10 Jahre später war noch nichts verbessert worden.

masser, som der ist annapus, last sie Them worksoll frie Vounde, salle die unist som anderes deite for Lait Jafour aarbierlet ming eine auge framelflaft. suit farre De Oblo son Josephon in Haricaya, Alem if in fulfor Jeals gir Sout songleiftat line bai Aulafraine befrufer im letzten früfling erlift of soo ifu, letter feinen Toplan in Blesicenn, brokenn er fif dort wuft füllt und mit boffen frolge wirkt, mis als eine dung

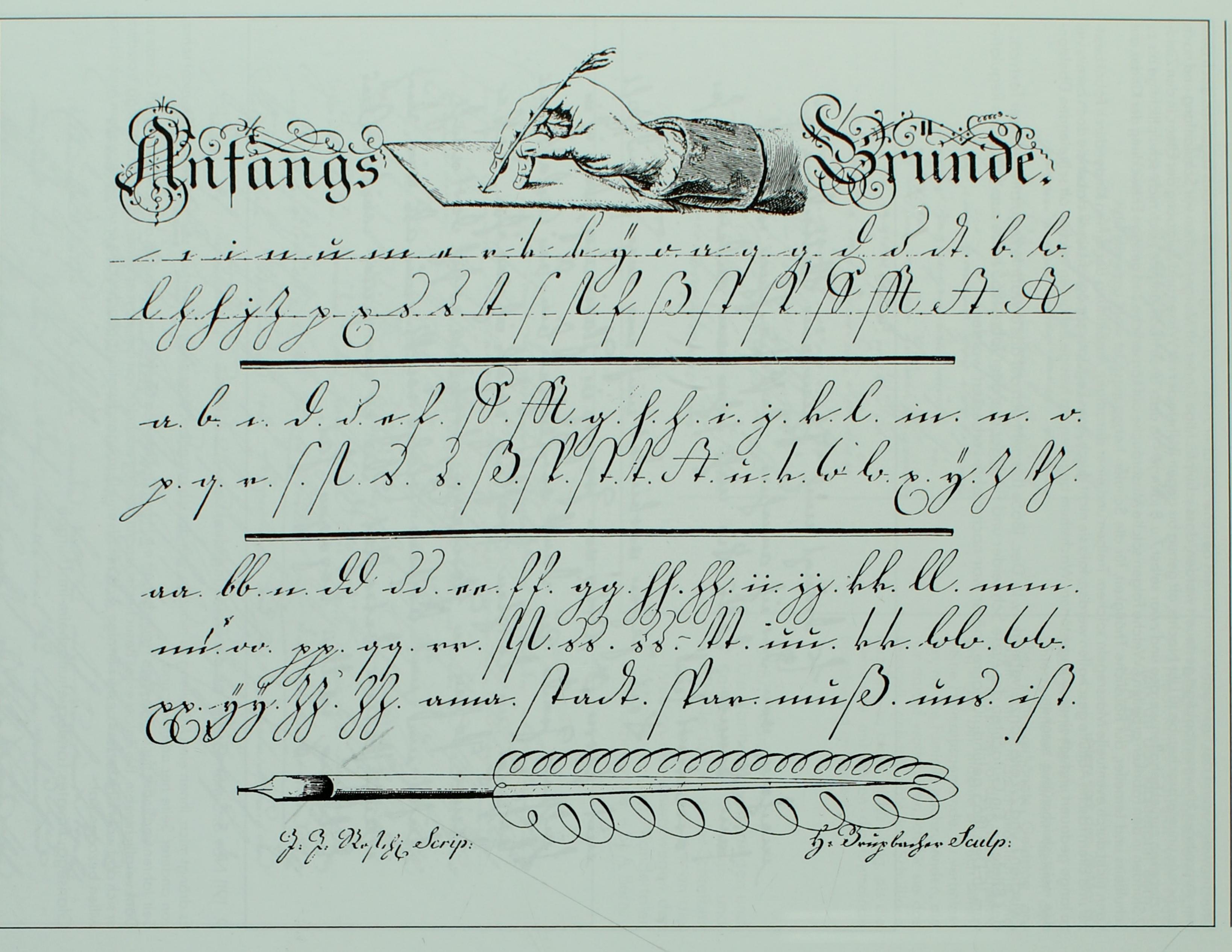
9 1911 Nov. 3. Simon Gfeller an die Erziehungsdirektion. – St. A. Bern.

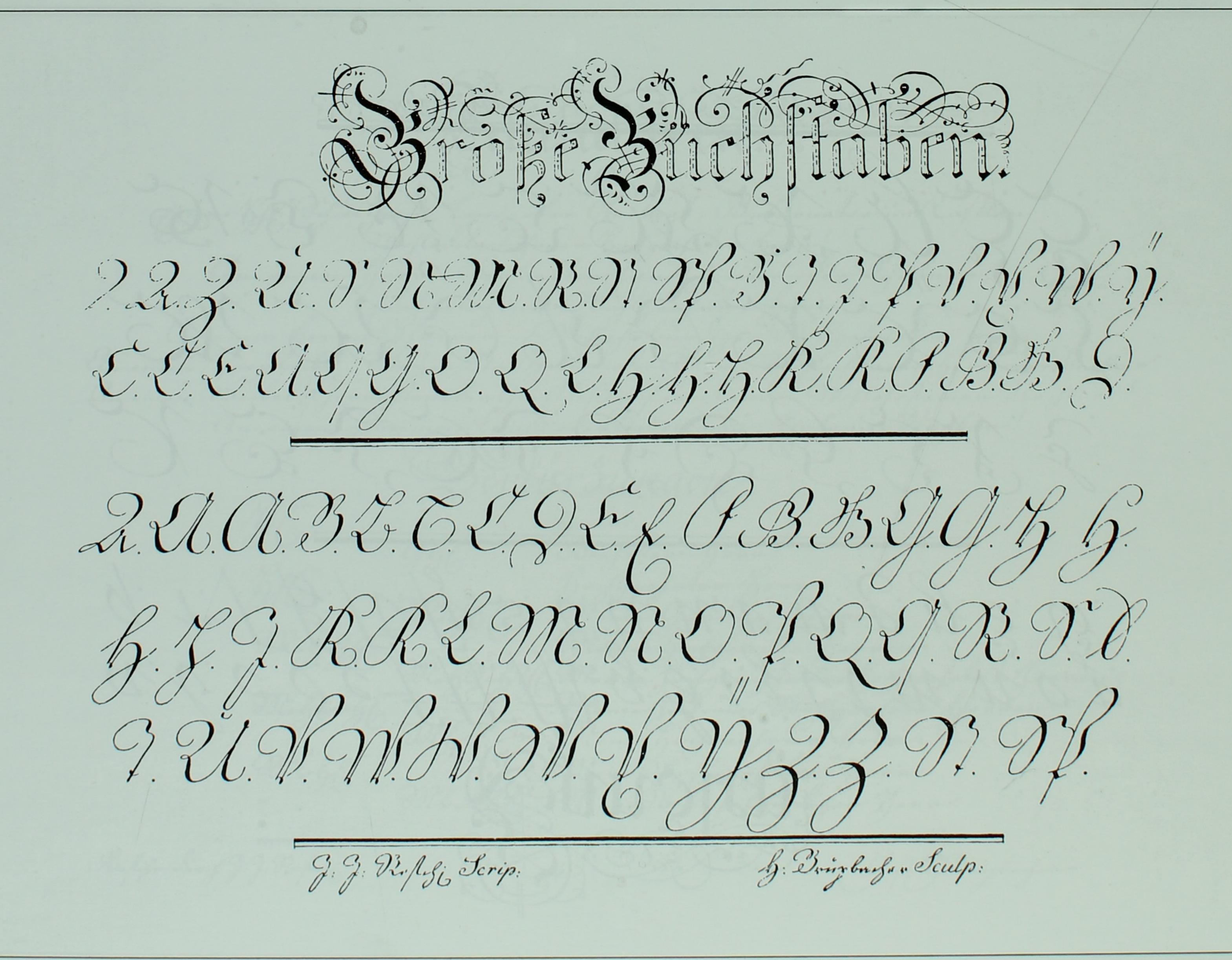
Es drängt mich, Ihnen eine Mitteilung zu machen, von der ich annehme, dass sie Ihnen wertvoll sein könnte, falls Sie nicht schon von anderer Seite her orientiert sind.

Seit Jahren verbindet mich eine enge Freundschaft mit Herrn Dr. Otto von Greyerz in Glarisegg, dem ich in höchstem Grade zu Dank verpflichtet bin. Bei Anlass eines Besuches im letzten Frühling erfuhr ich von ihm, dass er seinen Posten in Glarisegg, trotzdem er sich dort wohl fühlt und mit bestem Erfolge wirkt, nur als eine Durchgangsstation betrachtet, die er um seiner weitern Ausbildung willen bezogen hat.

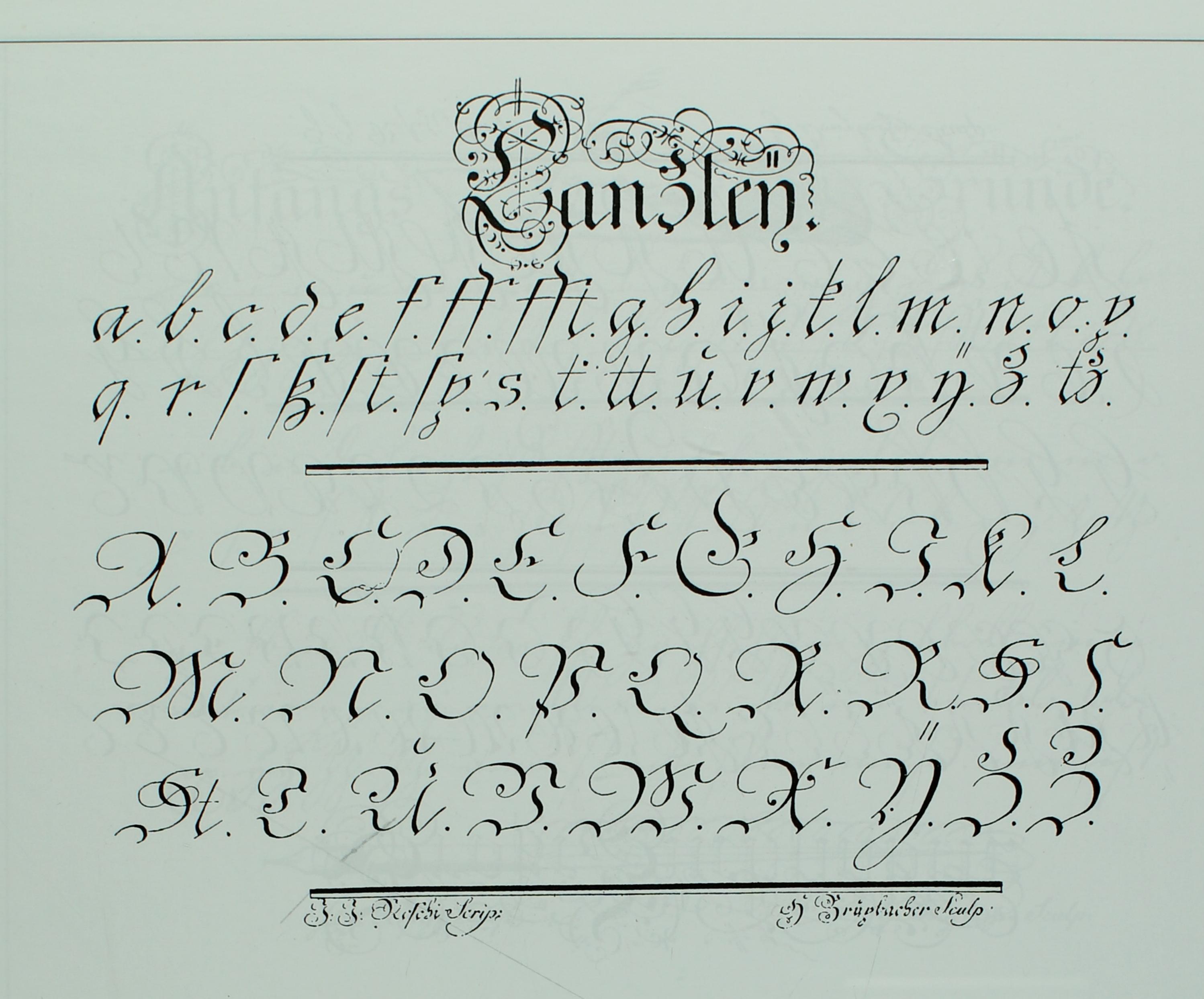
Glarisegg: Privates Landerziehungsheim im Thurgau

Jak. Rosch





1789 Joh. Jak. Roschi



Gran & De De Selffais, Land when the hoods, Balannahow in Coffan.

Westaldyshiftman Grapes falm game!

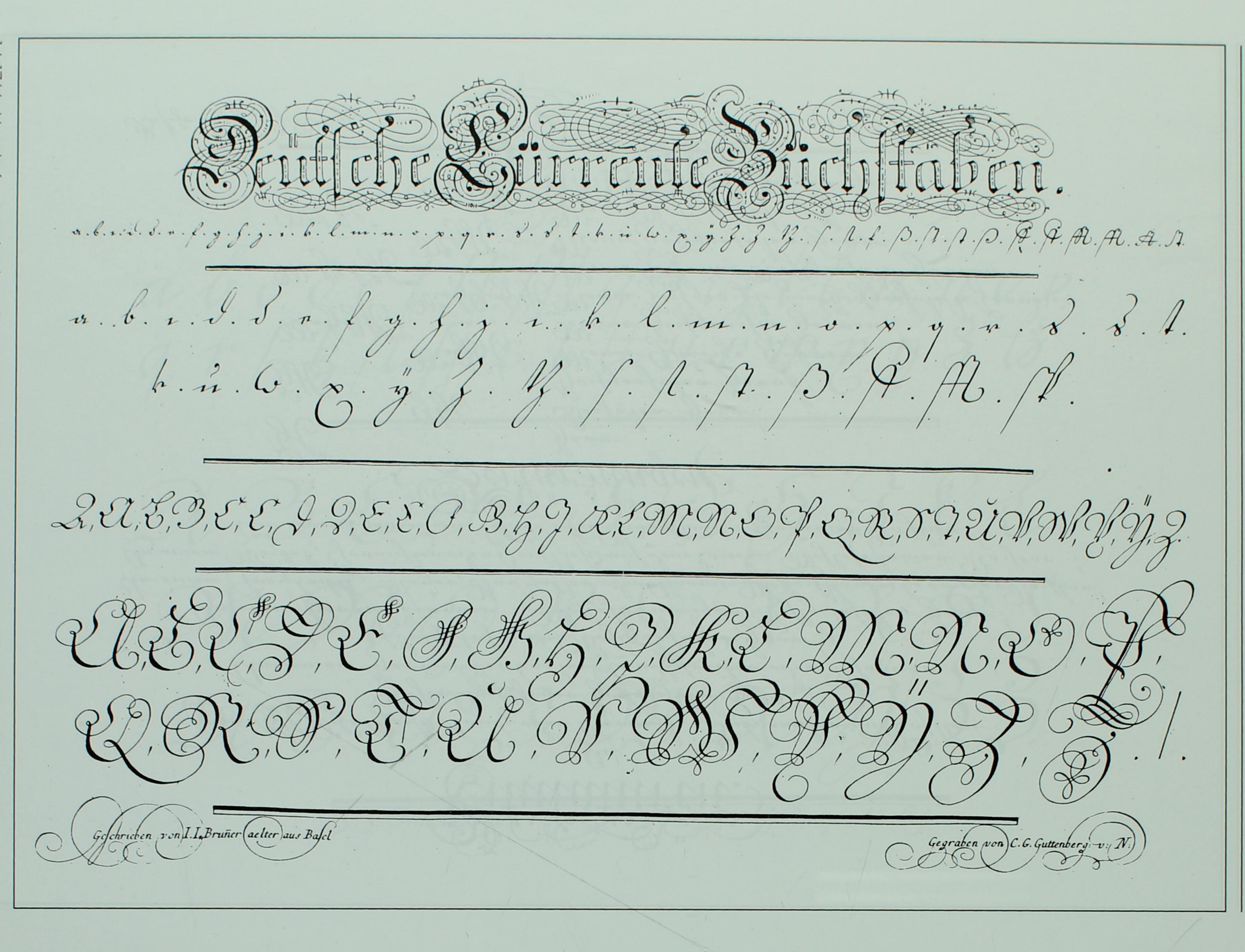
An ainear Garver Bo bolland Landles palan Joseph Des falm on,

the lyabustine Wester falm of the Bolland Joseph Des grand of the Barver of the lyabustine of the falm of the Bolland Second of the Bolland Se

Schulpraxis

4

7



805 S enmusik-Komitees für die Stadt Bern.

5

zu jenem wohlthätigen i Herrn) Kirchmeyers Ihr ei ernennt und verordnet: Benuzung dieser den Dank der Stadt-Behörden und des ganze j jenem wohlthätigen Zwek so kräftig mitzuwirken etc. hat nun rrn) Kirchmeyers Ihr eingegebenen doppelten Vorschlag, folg folgende ende Personen zu Mitgliedern des

St. A. Bern.

SalzMagazin Verwalter Wild Stadt-Cassier Tscharner Frau Benoit geblorenel Ritter Jungfer Sinner von Thun.

Kirchenkommission an den Kirchmeier Wyss: Es wird ein sogenannter Selekt-Chor gegrün-ung ein Komitee von vier Personen eingesetzt – zwei davon sind Damen. – Der Schreiber war gewachsen: er verwendet für die Damen die gleiche Titulatur – in Abkürzung – wie für die

Abdankungsurkunde der bernischen Regierung. In Klammern: A. Bern (folgende Doppelseite). rch <u>die</u> Siegeloblate verdeckte

möge nd grosse Räthe und Ausgeschossene der Städte und Landschaften des eydgenössischen Standes Bern; Wir in tieffer Beherzigung der äusserst dringenden Umständen in denen sich Unser wehrtes Vatterland derder Absicht grösseres Unglük von selbigem abzuwenden, unter heütigem zu End gemeltem Dato den Entven, die von Unsern in Gott ruhenden Regiments Vorfahren auf Uns gelangte Regierung und Oberkeitliche erige Gewalt, Rechte, Oberkeitliche Güter, und Einkünften, wie auch alle ausser Lands habende Ansprages Urkund formlich zu übertragen und abzutretten. Wir stehen in der gänzlichen Überzeugung, dass diese is allgemeine Zutrauen erwerben, solchem vollkommen entsprechen, und alles dasjenige nach bestem Versten werde, so zum Heil und zum Wohl des Vatterlands wird gereichen und dazu wird dienlich seyn könsten werde, so

Allerhöchsten, dass er diesels) (v)on Uns ir en Besten leiten (, und) seinen allmächtigen ıng den) 4. ten Merz im Jahre Eintausend : n den besten Absichten und aus Liebe zum Vatte Schuz noch ferners über dasselbe walten lassen sieben Hundert Neünzig und acht. 1798. Vatterland Issen wolle.

Gottlieb

Carl Eman: Morlot Staatsschreiber

Da 3 Min in hin Fin Bafant jung dan wie Bant I Sningandan Tom Tundan in Sama his The bafalas Hartanland Samualan bafindat, und in Ina ablieft ynd Dans ? Elinglish how talbigan abzirbandan, indan fulligan for for fund fullift ymount fabru, die hour Unfame in Jord niefen du Raymands Honfa form wief Und yahrengen Prayinging of ind Donahadlinga Gabull, undenfulnyon, ind den bon fundlingen Airsynpfo Danne bon Hort ind Lund wind Builla für nobis landen ferbifonis fan Hay insumes implana bi Densign Gaberla, Karfla, Charlaillings Godan, ind fichunglan, bin umf alla un Dan Louis Jubanch antoningen, balifan ant fin inna lagu moyou, und boundan und die in dan fuglififam fords ungalantan fugitalian bayandan fague lollan, dural yayana bushigns Unbind foundlis for ubordowyou und absolver Some I Inform in Inse grindfliefon Ubarfriegen y, dufd dinfor name Daginging ful das vellymining ful primer polymin hollhvinne mollovinne med floring und allas das junion must baffam Al romovyme an fartan ind laif tom bound, to June bail and June Atoft Ins Abordands bird grainfor and dofn bird donalis forger bornens , Deflin Dhif undlafon this In allanforfflow, In Down Jing Low but in but on abfliction und wied Links Hudralund ydefana Opfan Jum allynmanna Caftan laitan Vinna allangthrynn Offag norf fannas ubase ders Monny im Juston find unstand Sinban

17 1834 März 7. Gutachten des Baudepartements über die neu zu bauende Orgel in der Kirche Leissigen. – St. A. Bern.

Die Zeichnung der neu zu erbauenden Orgel zeigt den Prospekt einer gewöhnlichen Kirchenorgel nach alter Form, ist jedoch sehr einfach und dem Auge gefällig. Ueber die Wahl der Register dieser kleinen Orgel ist einzig zu bemerken, dass, da die Auswahl zu einem schwächern Spiele hier sehr beschränkt ist, statt der zweyfüssigen, etwas scharfen Doublette eine angenehmere Flötenstimme, wie z.B. ein Solicional von 4. Fuss vorzuziehen wäre. Dem erfahrnen und geschikten Orgelbauer, H(errn) Schneider, würde es nicht schwer tallen, dasselbe gehörig zu intonieren.

Sin Bönnhan Lollanbinfund Ony, Amle Phinmis, -binden im Josen 1790. vinf die hon ifmen hongen Fallen Plotflomm Sighait Ina union fubaning In Communications Builon uban din Bimmon ynynn Sinnstiynn - ninnn 1 med undnigtes ifmns doefnongen Etubromognus, in Bulfielt den ifmen oblignisden Undnuferling Innfalban, fin din unbnynfata Gorfobanhartlinge Inn France, Sommels John rebysbirfan; Samoif abanist amon Anlasa hon 8 800. und sans Juston um ninnu ganingan gins bogun Figt, und Zuglanf wing bontof Fort, word bafasfirlan Brang digning daufillonn, das næfnu gnunigtas Dafon fra findan.

18 1793. Protokoll der «Teutschen Seckelschreiberei» (= Finanzverwaltung des deutschen Staatsteils): Gutachten über einen Staatsbeitrag an die Simmenbrücke von Oey. – St. A. Bern.

Die Bäürten Latterbach und Oey, Amts Wimmis, – wurden im Jahr 1790. auf die von ihnen vorgestellte Nothwendigkeit der neüen Erbauung der Communications Brüke über die Simmen gegen Diemtigen – einer- und anderseits ihres daherigen Unvermögens, in Rüksicht der ihnen obligenden Unterhaltung derselben, für die anbegehrte Hochoberkeitliche Beysteüer, damals zwar abgewiesen; dennoch aber mit einem Anlehn von (Kronen) 800. auf sechs Jahre um einen geringen Zins begünstigt, und zugleich auch vertröstet, nach währschafter Beendigung derselben, desnahen geneigtes Gehör zu finden.

Olis finden Olif ymalfigt: mis minn Mays. Sis is gryen the act mus aber snithip Befords grøfelt. anvenit hij versprefacten. Ofun in die Parf vilar min Intentano uni Bus west in aller finfaist darail Min aufwird fam marfin. La D no vair duf nie blutar find zwi fugne D'un Blus knilling av Bafordu ski. So J. B. This doug nies bnother husbur stepend Zwiftegnes drue Pangins receigt Play mid In Land fa Pour Louis Phone. Jufalys abou dis flut Mutar fished at insis moists is Pio no flut fin, waither finder and fin min Mucad warwaishif works fallow, dis for duns min Basos to Mins for la Daw Miles der der is story.

19 1837 Juni 6. Aus einem Schreiben des Pfarrers Albert Bitzius (Jeremias Gotthelf) an die Landsassenkommission.

Sie finden Sich genöthigt: mir meine Sprache, die ich gegen Sie als eine oberkeitliche Behörde geführt, verweislich vorzuhalten. Ohne in die Sache weiter einzutreten, muss ich nur in aller Einfachheit darauf Sie aufmerksam machen, dass es denn doch ein Unterschied zwischen den oberkeitlichen Behörden sei, so z.B. denn doch ein bedeutender Unterschied zwischen dem Regierungs Rath und der Landsassen Comission. Infolge eben dieses Unterschiedes nun möchte ich Sie ersuchen, wenn Sie finden, es sei mir etwas verweislich vorzuhalten, dieses durch eine Behörde thun zu lassen, unter der ich stehe.

Landsassen waren Kantonsbürger ohne Gemeindebürgerrecht. Die vormundschaftliche und armenrechtliche Betreuung der Landsassen war der Landsassenkommission übertragen. – Diese Kommission liess Gotthelfs Äusserungen nicht auf sich beruhen; sie beschwerte sich, und am 3. Juli 1837 erhielt Gotthelf eine «scharfe Rüge» vom Erziehungsdepartement. – Siehe Jeremias Gotthelf. Sämtliche Werke in 24 Bänden (Eugen Rentsch); Ergänzungsband 4,

20 1802 Juli 16. Der (helvetische) Distrikts-Statthalter muss den Gemeinden Rechnung stellen. Hier das Betreffnis der Gemeinde Beatenberg. – St. A. Bern.

Bürger Präsident!

Der Districkt Unterseen ist für das an die fränkischen Truppen durch Marmet gesante Fleisch Resten Schuldig Kronen 162. Daran betragt es eüwerer Gemeinde nach laut Vermögens Aufrechnung Kronen 22 Batzen 13 für 10. gesante Beth in den Spitahl in Thun Kronen 94 Batzen 12 Kreuzer 1 betragt eüwerer Gemeinde Kronen 13 Batzen 7 Kreuzer 1 für das # werdet ihr es dem Stathalter für die Beth aber mier einsenden!

> Freündschaftlicher Gruss Chr: von Allmen

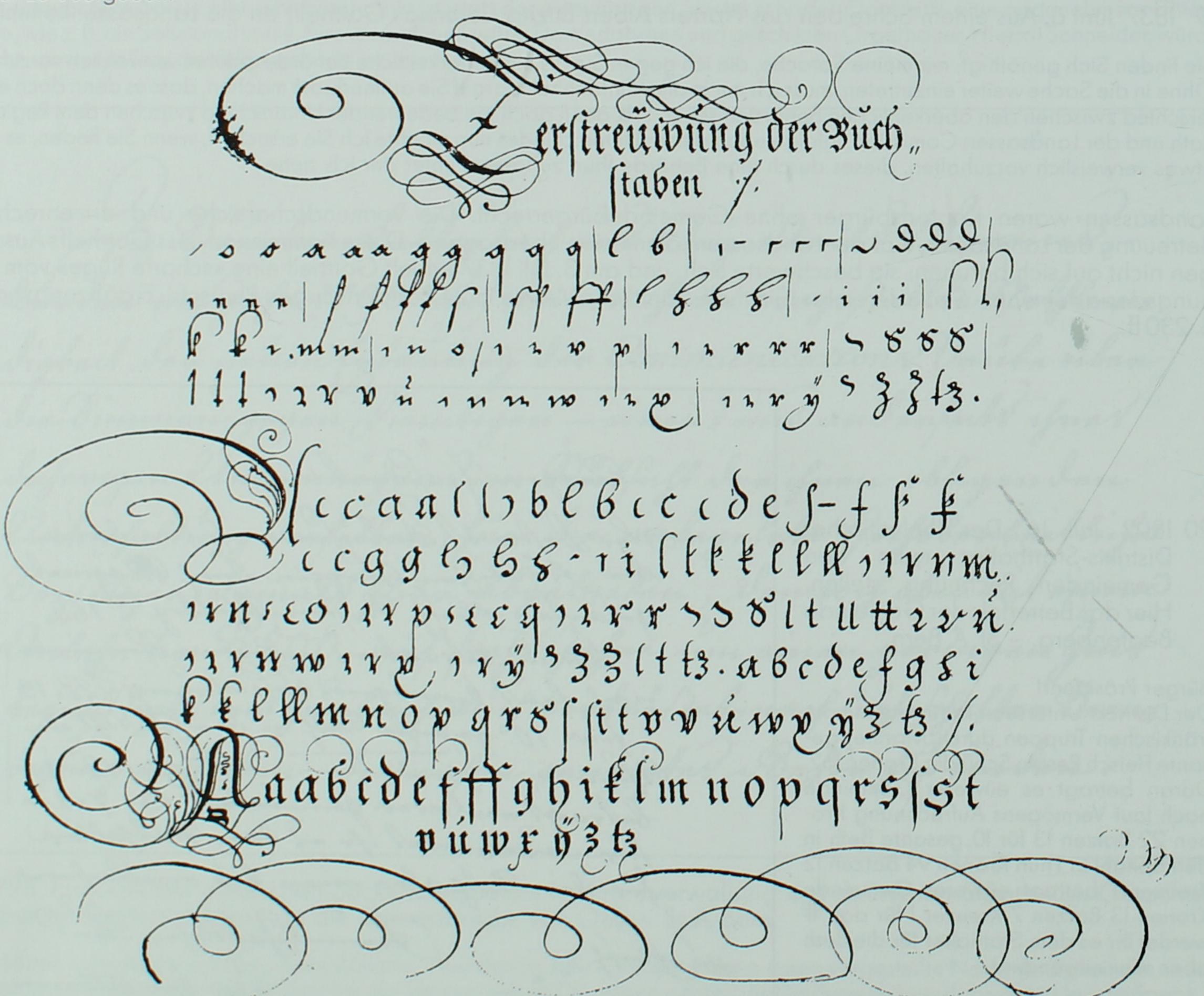
Dowgra Ofvafilant! Other Distorial Thutmafann ift fine dark an Am Svankiffon Gronggon Inol Marmal gn/andn Slaif ohn from Difinling & 162. Varan Entrage my morboning Amminum noug land boursogning denforming 822, 13. fine 10. gafanda Galf in Sam Stillaft in Offm - - - - 894112" 1th. balvage unbown formula 2 13. 7. Ltv fine dast Convilat ifor and James Batfallows fin din But about minn bit mufambout Fammelfold Holay France

Fleisch

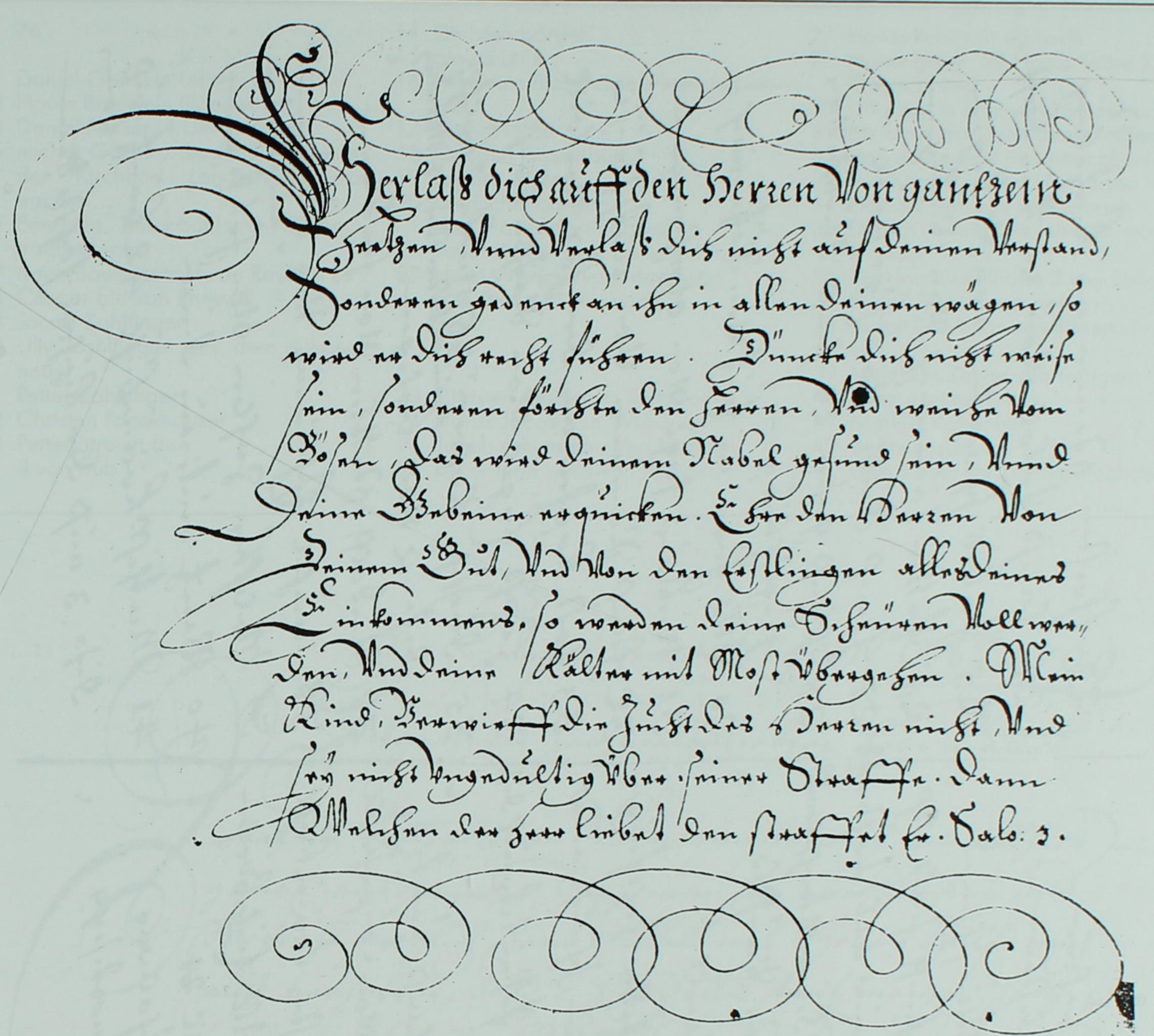
Jalal an Most fortin Directorn In Obrown Fribara. Auf
yntfafinn Africag, der Dim laften Binhander, bott Calamber
tropfindenn Pollow mindfalten, din and fulation before mud
anfandig or yntenfan boorn, fabra Melff din Defullaith
nothig yntimon, dafka Milet. Ju avisian, ind ffun
unbag un fu recomender, touthig fin ulla Bogan ofun
and mafen Monff. Grof: Turis fu ynbofitar Censur Ju iibar,
agaban.

21 1767 Jan. 26. Manual des Schulrates (in dessen Eigenschaft als Zensurbehörde). – St. A. Bern.

Zedel an Mleineln wlohlgeehrten) Hlerrn) Hortin Directorn der Oberen Trukerey. Auf geschehene Ahndung, dass im lezten Hinkenden Bott Calender verschiedene Stellen enthalten, die auszulassen besser und anständiger gewesen wäre, haben Mleinle Hlochgeehrten) Hlerrn die Schul Räht nöhtig gefunden, dessen Mleineln wlohlgeehrten) Hlerrn zu avisieren, und Ihme anbey anzurecommendiren, könfftighin alle Bögen ohne Ausnahm Mleinelm Hlochgeehrten) Hlerrn Prof:(essor) Juris zu gewohnter Censur zu übergeben.



22 1680. «Vorgschrifftlein für Albrecht Pfeiffer von Krauchthal...angefangen den 22 tag Jenner Anno 1680». S. 2 «Zerstreüwung der Buchstaben». – Manuskript im St. A. Bern.



23 1680 S. 3 aus Albrecht Pfeiffers «Vorgschrifftlein». – St. A. Bern.

Verlass dich auff den Herren von gantzem Hertzen, unnd verlass dich nicht auf deinen Verstand, Sonderen gedenck an ihn in allen deinen wägen, so wird er dich recht führen. Düncke dich nicht weise sein, sonderen förchte den Herren, und weiche vom Bösen, das wird deinem Nabel gesund sein, unnd Deine Gebeine erquicken. Ehre den Herren von Deinem Gut, und von den Erstlingen alles deines Einkommens, so werden deine Scheüren voll werden, und deine Kälter mit Most übergehen. Mein Kind, Verwirff die Zucht des Herren nicht, und sey nicht ungedultig über seiner Straffe. Dann Welchen der Herr liebet den straffet Er. Salo: 3.

Man beachte: «v» kann auch «u» heissen!

- 24 1746. Aus dem Kostenvoranschlag für die neue Kanderbrücke zwischen Gwait und Einigen. – St. A. Bern.
- 2. Die Erden Arbeit, welche der Maurer Meister völlig über sich nemm(en) will, naml(ich) die Claffter à 8. Schu lang, 8. Schu breit, und 8. Schu dik ertragt ein jeder Pfeiler, lauth Dimension

lang 14. Schu breit 16. 17248. also beyde zusammen hoch 77. 34496. Die Claffter à 512 Schu gerechnet thun bevo

Die Claffter à 512. Schu gerechnet, thun beyde zusamlen 67½ Claffter à 4 (Kronen) = 270 (Kronen).

Besonderes: «en» am Wortende wird abgekürzt mit dem Bogen unter der Zeile; «sa» und «so» werden mit Engstellung der beiden Buchstaben geschrieben (nicht aber «si»).

20 Die Erben Etrbeit, welfe low

Mainen Maisten höllig üben sief naung

Loule, naung lin Elasten au 8. Orgin

lang, 8. Orgin basis, mus 8. Orgin lish

nabaagh sin jarlan Eforlan, boule

Dimension

long 14. Orgin

Joseph John 34496. lin

Classon à 512. Orgin ganasfust, spin

bayish piphun 67% Elasten à 42 - 270.

25 Um 1750. Chronik des Christian Schenk von Röthenbach, Bd. 6, S. 76+77 – Gemeindearchiv Röthenbach i. E.

Zwei Seiten aus der Chronik des Röthenbachers Christian Schenk: die (unvollständige) Liste von bernischen Täufern, die 1712 zwangsweise nach den Niederlanden gebracht wurden.

Lehrer: Prediger. – Eldester = Ältester: Vorsteher der Gemeinde. – Rauffli: Ranflüh. – ütreich: Wüthrich. – Mortisegg: Martisegg. - Wüttendorf: Uetendorf. - Will: Schlosswil. - Manum: Mannheim.

Schulpraxis 4

- 1 Daniel Grim Ein Lehrer
- 2 Hanss Bürck ein Eldester
- 3 Daniel Moser 4 Ulli Schmied
- 5 michel Gärber, die fünff sindt auss der Kirchhöri Langnouw Ambt trachse...

8. Dezember 1988

- 6 Bendicht Brächbühl ein Diner v trachselwald
- 7 Isach Boumgartner von Rauffli
- 8 Casper biri von Ehriswill 9 Jacob Zahlfinger
- 10 Ully Zahlfinger aus dem schang-
- 11 Petter Zahlfinger
- 12 Christen Fanckhauser
- 13 Petter ütreich dise 3 von trub

- 14 Christen bärger
- 15 glauss Leüti
- 16 Nicklauss Blaser dise 3 von Laupers-
- 17 Petter Hoffer
- 18 Christen Cräienbühl
- 19 Samuel Räber
- 20 Ulli Eichenbärger
- dise 4 auss dem Eggiwill 21 Petter Kohler auss dem schallwäg
- 22 Heini Wänger von Mortisegg dise 2 von Röthenbach

77

- 23 Christen Steiner im Kurtzebärg
- 24 Hanss Jacob von Wüttendorff 25 Jacob schwander von Rüttigen
- 26 Petter töne auch von Rüttigen
- 39 Melchker Zahler von Frutigen
 - 40 Benz muti ein Diner

27 Hanss Rubi von sigriswill

Gugischbärg

28 Hanss gaser 29 Hanss Stübe 2 von

30 Ulli Farni in Eritz von Röthenbach

31 Nicklaus Hagi von oberhünigen

32 Hanss Ramseier von netschbühl

34 Hanss Engel von Röthenbach

37 Rudolf Stettler von stettlen

33 Jost Kapfer an der Hollen von Will

35 Dursch Rohrer ein eltester starb z

36 Nicklaus Baltzli dise 2 von Boligen

38 Michel Eschliman von Blasen ein elte-

- 41 Mathiss Kräienbühl
- 42 Bäntz nussboum

Manum

Wolfaft moglif Jana : Will mit Stottard Gilla ming allo brafaltas, In Do St. Patter but mining Land hinlgaliablan for Dutter Enoft, Els und famile Suppos forban wearing tintalong flag finnit fault. and grif of und Gotter guilia Oblill ambaloflas hon Drawing Vattages

26 1709. Joh. Jak. Spreng «Gründliche Vorweisung der Anfängen üblichster Schriftarten.» 17 Tafeln, Basel 1709. Musterbrief. – St. A. Bern.

Basel den 15^{ten} Febrluaris) Alnnlo 1709.

Hochgeehrter Herzvielgeliebter Herr Vatter!

Desselben Vätterlichem Anwunsche nach bin allhier glückl(ich) ankommen; Sage nun für alle Vorsorg und Woltaht möglich(en) Dank: Will mit Gottes Hülfe mich allso verhalten, dass dier) Hierri Vatter samt meiner Herzvielgeliebten Frlau) Mutter Trost, Ehr und Freüde darvon haben werden. Dieselben seylen) hiemit herzllich) gegrüsst und Gottes gnädigler) ObAcht anbefohlen von Des Herren Vatters

Gehorsamwilligsten Sohn Abraham Gottlieb

Besonderes: Das n am Schluss eines Wortes wird oft nur angedeutet (zweite Zeile v. u. «Sohn»; die Endung «en» wird durch einen Bogen unter der Zeile markiert 15. Zeile v. u. «seyen», 8. Zeile v. u. «möglichen»); die Endung «er» wird dargestellt mit dem Bogen über der Zeile 14. Zeile v. u. «gnädiger» etc.). – Das «G» erscheint in vier verschiedenen Formen!

Rell an Mafiff Di Jofainhong Raft. Obgling by Major Davell and Memorial out?

manifest in nimm of hory manifest in himme of hory must most ind object in health of a facility and ind aboraging aller - fine digne imoto facility booles, - To glanden motor facility booles, - To glanden benefit hooles, but for most maffest princhen in I flaggly dept attention books bush balfs most stag sortended maffe most fine of sortended for the fine of sortended for the first of sortended for the first of sortended for the first of the sortended for the first of the sortended for t

27 1723 April 2. Aus dem Manual des Geheimen Rates. – St. A. – Bern.

Zedell an Mleinle hlochlgleachtel Hlerren) die Geheimbdeln Räht. Obgleich der Major Davell einligendes sein Memorial oder Manifest zu einem ohnverantwortlichen zweck gebrauchlen) und Mleinelr glnädigen Hlerren und Oberlen weltsche Land dardurch zu einem auffstand und absagung aller schuldigen underthänigkeit gegen Selbe verleitlen wolllen), So glauben dennoch Mleinle glnädigen Hlerren, dass etwelche puncten und klägdtlen darin enthaltlen, welche Mleiner glnädigen Hlerren attention wohl würdig, westweglen Hochgedacht Mleinle glnädigen Hlerren und Oberlen Rlät) und Blurger selbiges ihnlen Mleinen hloch gleachten Hlerren hiemit originaliter zu sendlen).

Man beachte: «en» am Wortende häufig mit dem Bogen unter der Zeile gekürzt; «s» ist gelegentlich ohne Oberlänge geschrieben (unterste Zeile «senden»; zweitunterste Zeile «selbiges»); Fremdwörter werden in französischer Kurrent geschrieben («attention», «originaliter»).

Transkription zu Nr. 28 (unten)

Den 3. Aprilis 1668 lieffert die Kilchhöri Ferrenbalm durch Wilhelm Rentsch, Weibel zu Gasel, und Friderich Stökli von Ferrenbalm Mleinem) wlohlgeehrten) Hlerrn) Johann Rudolph Zehnder, gewessnem Stifft-Schaffner zu Zoffingen, an Reissgelt, wie Specifice volget:

	(Kronen)	(Batzen)	(Kreuzer)
Ein halbe Spannische Duplonen,			
à 54 blatzen)	2.	4.	-
1 Silber(Kronen). à 35. b(atzen)	1.	10.	-
50½ Louys-Thaler, à 30 blatzen)	60.	15.	-
An Dikken	3.	18.	- 1
An 3/4 blatzen)	12.	21.	-
An ½ blatzen)	25.	7.	-
			•

Summa 106.

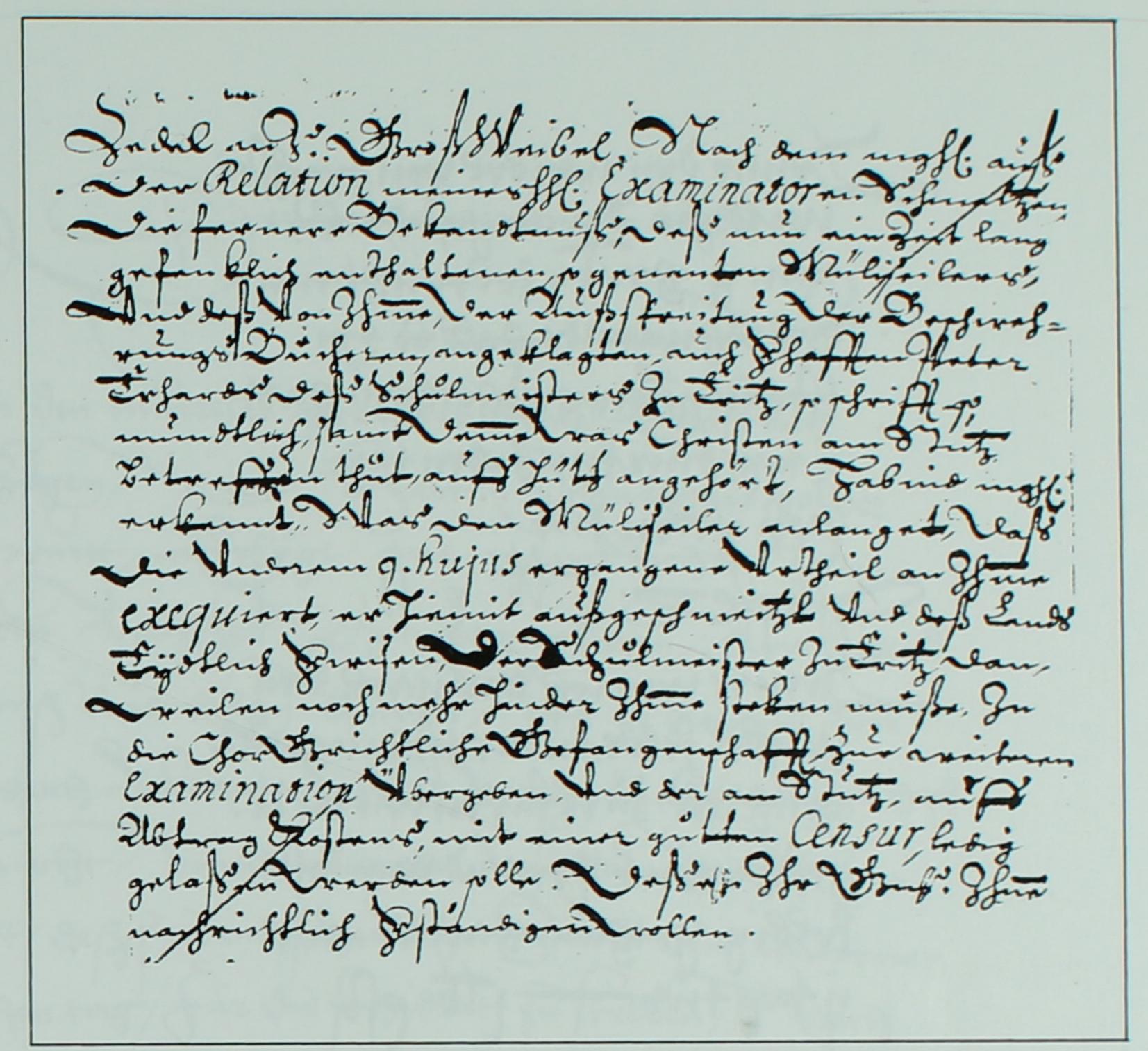
28 1668 April 3. – Quittung für das Reisgeld der Kirchgemeinde Ferenbalm. – St. A. Bern.

Kilchhöri: Kirchgemeinde. – Reissgelt: Reisgeld. Die Gemeinden waren verpflichtet, einen Vorrat an barem Geld für den Fall eines kriegerischen Auszugs zu äufnen. In der Regel wurde dieses Reisgeld im zuständigen Vogteischloss aufbewahrt; nach dem Bauernkrieg verwahrte man die Gelder in den Schatzgewölben der Hauptstadt. Dort wurden sie 1798 die Beute der Franzosen.

29 1668 April 21. – Ratsmanual. Ratsbeschluss über den der Zauberei verdächtigen Andreas Moser von Mühliseilen. – St. A. Bern.

Schulpraxis 4

Zedel an Jlunkerl Gross Weibel. Nachdem m(eine) g(nädigen) h(erren) auss der Relation meines hlochgeehrten) h(errn) Examinatoren Schmaltzen die fernere Bekandtnuss dess nun ein Zeit lang gefenklich enthaltenen, so genanten Müliseilers, und dess von Ihmme, der Aussspreitung der Beschwehrungs Bücheren, angeklagten, auch verhafften Peter Erhards dess Schülmeisters In Eritz, so schrifft – so mundtlich, samt demme was Christen am Stutz Betreffen thůt, auff hütt angehört, Habind m(eine) g(nädigen) h(erren) erkennt, Was den Müliseiler anlanget, dass die Underem 9. hujus ergangene Urtheil an Ihmme exequiert, er hiemit aussgeschmeitzt und dess Lands Eydtlich verwisen. Der Schülmeister In Eritz dan, weilen noch mehr hinder Ihmme steken müsse, In die Chor Grichtliche Gefangenschafft zur weiteren Examination übergeben, und der am Stutz, auff Abtrag Kostens, mit einer gütten Censur, ledig gelassen werden sölle. Dessen Ihr Gn(aden) Ihnne nachrichtlich verständigen wollen.



Examinator: Verhörrichter. Im vorliegenden Fall kam die Folter zur Anwendung. – Müliseiler: Andreas Moser (ca. 1600 bis nach 1668), Vieharzt, wohnhaft auf Müliseilen. – Beschwehrungs Bücheren: Beschwörungsbücher. – hujus: dieses (Monats)

Zur Schrift: Eigenartig ist die Abkürzung der Vorsilbe «ver» (z. B. unterste Zeile «verständigen»). Nicht leicht zu lesen sind Wörter mit «s» im Anlaut, weil der «s» ohne Oberlänge geschrieben wird (7. Zeile v. o. «so schrifft – so»).

30 1653 Mai 12. – Brief der Berner Bauern an die Entlebucher. – St. A. Bern.

Erende liebe und gute fründ und punds brüder

Wier begären von öüuch dass dier öüuch in öüwerem Läger stil Haltend dan wier sin gesinet dän fryden zu machen wen wier Aber öüwer Hilff bedörffen So wellen wier öüch zu schriben uff dissmal nit mer weder sidt gott däm Heren wol be vollen und Däm wort siner gnaden von dato dän 12 may 1653 Jarss von däm lands Houpttman niclauss löüwen Bärger uss oster manigen

Ostermanigen: Es handelt sich um Ostermundigen!

James liebe And yngen knind And journ & Childre Miller be gapone Nou days bier is nig in s'androme ing of part lan arier fin gu finat dan hughan sie manfone vom Wier of one in who sieff on bigger sing zu proisem off dig mas ing mer word with god dan Down vool be wollan had dan Now Bow finer guad an Non lato dans may 3683

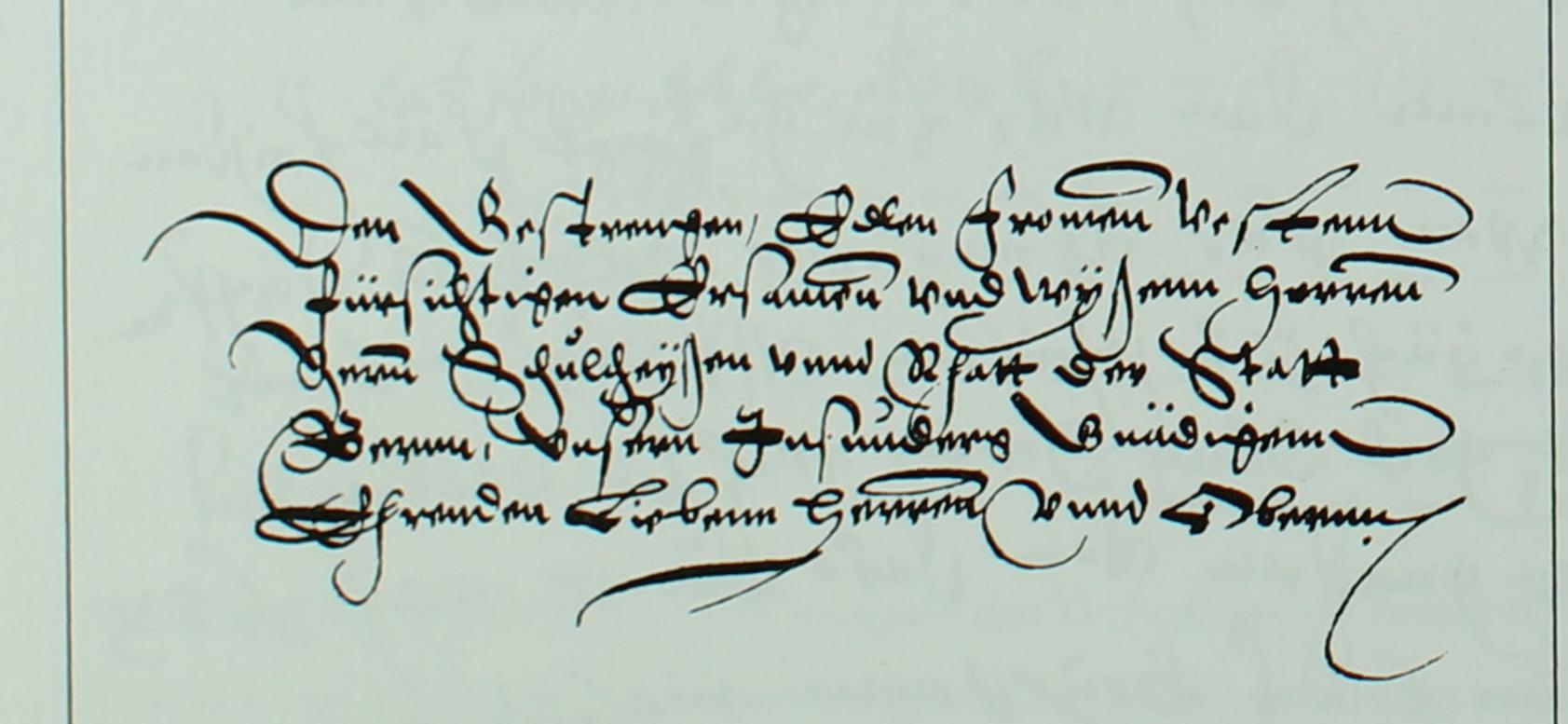
Joung Jan navibre won traffile wald you Down you and mm d. Barren gagaringt um ord signamus gall to 4m Higanyonnygyfigorgon gatt n tagi funt fur from tag. pull grown 4nd Drum wir ing dar nang dru wirbel fress Zudas + flangomv goftgitt, zu vrfaren wir vie da Asliguant sur and war gull plong gragani gatt vrabvr tap + n+ -- 1 76. pf. +mm darnarg aborron malgan Brown golf girl money borrow ansveryon www ors Im Hamy" ome funden Ant fin forming on 20n tury tay

31 1570. Aus der Amtsrechnung Trachselwald. - St. A. Bern.

Denne den weibel von trachsel wald gan Bernn geschickt min g[nädigen] Herr[e]n zeberichtenn des Schwannds halb So Im tschangouw geschechen, hatt ii tag, lme für jeden tag XV B geben tůt Anpflennigen]i. H. X. D Denne wie ich darnach den wiebel selbs In das tschangouw geschickt, zů erfaren wie vil da geschwent Sye, und wär dassselbig gethan, hatt er aber ij tag tůt i to. X 3 Inne darnach aber ein mal gan Bern geschickt, minen g[nedigen] Her-

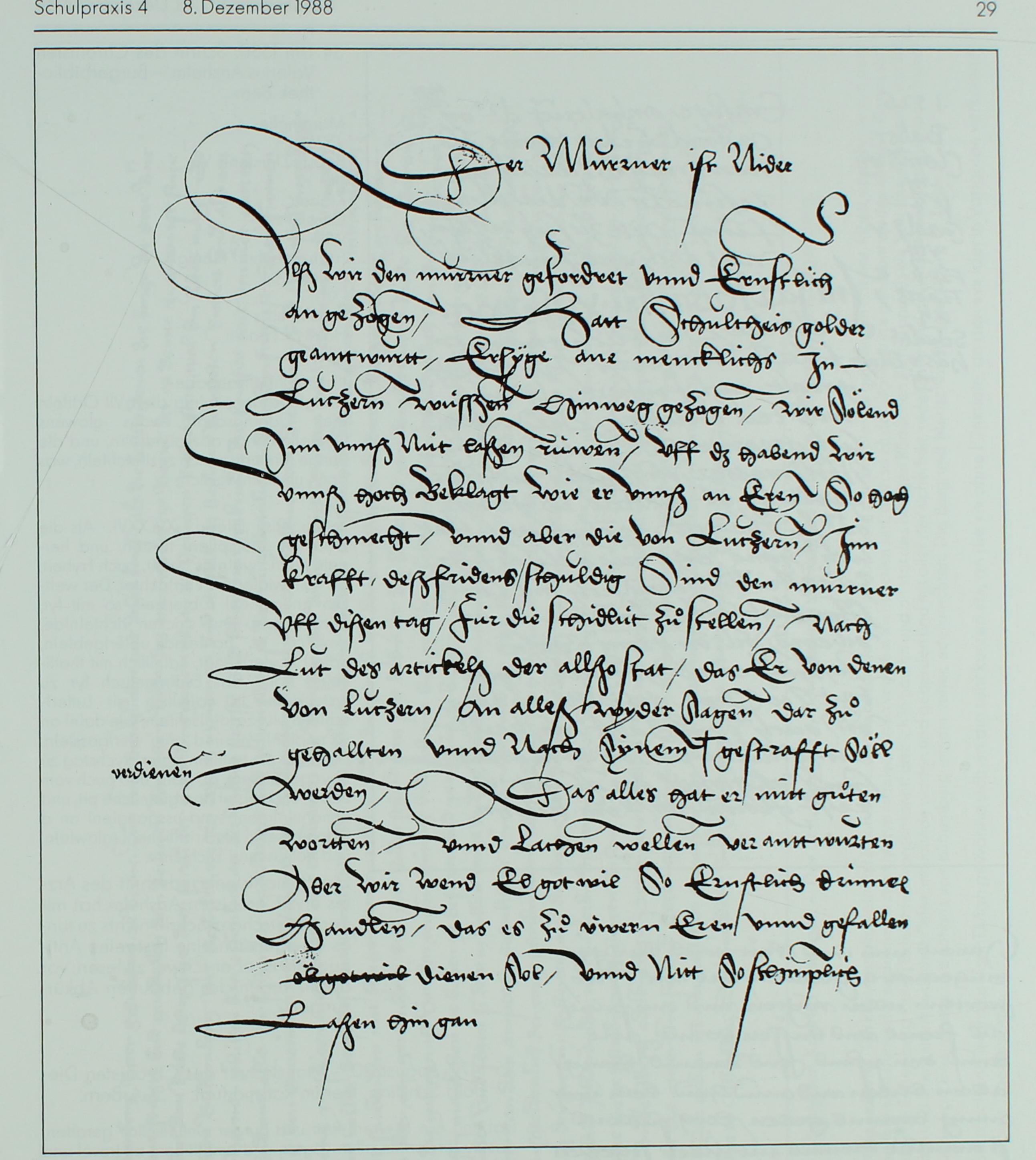
anzezöigen wie ers Im tschang ouw funden, tůt sin zerung und Lon für ii tag. Anpflennigen] 1. 96. X 3

Man beachte: das «e», das fast wie ein «v» geschrieben ist; «ch», «sch», «th», «ckt» mit den charakteristischen Querstrichen. Man unterscheide U-Zeichen loben offen, 5. Zeile von oben «tschangouw») und Diphtongierungszeichen Igeschlossenes Kreislein, 7. Zeile von oben «tůt»1.



32 1585. Adresse eines Schreibens der Stadt Brugg an den Rat in Bern. – St. A. Bern.

Den Gestrengen, Edlen Frommen vestenn fürsichtigen Ersammen und wyssenn Herrenn Herrnn Schultheyssen unnd Rhatt der Statt Bernn, unsern Insunders Gnädigenn Ehrenden Liebenn Herrenn unnd Obernn.



33 1529. Brief Niklaus Manuels aus Luzern an den Rat in Bern. – St. A. Bern.

Der Murrner ist Nider

Alss wir den murrner gefordret unnd Ernstlich angezogen, Hatt Schultheis golder geanttwurtt, Er syge ane mencklichs In Luczern wüssen Hinweg gezogen, wir Sölend Inn unnss Nüt lassen rüwen, uff dz habend wir unnss hoch Beklagt wie er unnss an Eren So hoch geschmecht, unnd aber die von Luczern, Inn krafft, dess fridens schuldig Sind den murrner uf dissen tag, Für die schidlüt zu stellen, Nach Lut des artickelss der allsso stat, das Er von denen von Luczern, an alless wyder Sagen dar zu gehalten unnd Nach Sinem verdienen gestrafft Söll werden. Das alles hat er mitt guten wortten unnd Lachen wollen veranttwurten. Aber wir wend Eb got wil So. Ernstlich drinnen Handlen, das es zu üwern Eren unnd gefallen [öb got wil] dienen Sol, unnd Nitt So schimpflich Lassen

Der streitbare Franziskaner Dr. Thomas Murner hätte sich nach dem 1. Kappelerkrieg einem eidgenössischen Schiedsgericht stellen sollen. Er entwich («nider» bedeutet: in seine elsässische Heimat hinabl; die Reformierten fühlten sich düpiert, was aus Niklaus Manuels Schreiben deutlich hervorgeht. Zur Schrift: Manuel verwendet drei verschiedene r!

8. Dezember 1988

34 Um 1530. Schrift des Chronisten Valerius Anshelm. – Burgerbibliothek Bern.

Marginalie: Babst · Clemlen)s VII-Klaiselr Carolluls v. Frlanzösischerl Klönigl Fra(n)cis.l. Schult(heis)s Halnls v. Erlach

Kapitel-Inhaltsangabe:

Emsiglerle anhaltu(n)g d(e)r VII Ortt(e)n dlelr Eidglnoschaflt, vons glowens wegleln, Zürich abzesündlelrn, und die übrige fünf ortt zu sich zezilelchleln, was doch unvlerlfangklich.

Im Jar Kristi Jh(es)u · XV.XXVI · Als die Geistlich gnemptlen) fürsten, und herrleln Irleln zwalnigs gwalt, ouch Fryheit, als vom widlerIteil Vlerlachtet, Der weltlich gnemptlen) Oblerlkeit, so mit fyr, Isen, wasser, und stricken richte(n)de, gevörcht ist, hattlelnd ublerlgebleln, odler) Je vlerlhengt, nalmllich mit thatlichler) hand das Evalnigelisch fyr zu ersteckleln, Ja nalmllich mit Lutlerlschlelm blût ze lolelschleln, wie daln an vil endlen), vil, und grim vlerlgossleln. Desshalb ein treff(e)nlich(er) Rychstag zů Spyr gehaltt(en), ab däm, und ouch vom Babst, und keisler trung (e) nliche pit, und ermanulnigleni synd ussgangleni an d Eidg(nossen), als krist(lichen) glow(e)n, und Römlischerl kilchleln...

Die Humanistenhandschrift des Arztes und Chronisten Anshelm hat mit der «deutschen» Schrift nichts zu tun; es ist eigentlich eine fast reine Antiqua. Sie ist aber schwer zu lesen, vor allem wegen der gehäuften Abkürzungen.

35 1472 August 20. – Handschrift des Chronisten Diebold Schilling, hier im Ratsmanual. - St. A. Bern.

Habend min H(erren) Rätt und burger einhelliclich geratten, das nu fürwerthin allen vögten und amptlüt(en) all frevel und bussen so nit me dann drü pfund und darundlerl bringlen) allein bliben und min(en) H(erren) kein rechnung darumb geben, doch süllend si arm lüt darumb nit über schetzen und us den grossen, freveln odler) buss clein bussen machen, noch geverd dar Inn bruchen, was aber über drü pfund valt, freveln oder bussen, nützit usgenom(men) noch vorbehalten, sol allein minlen) Hlerren) bliben und die vögt Jerlich swereln) dem getrüwlich nach ze gan doch mugent min Hlerren) das endren.

Schilling verwendet hier die Abkürzungen spärlich: 1. Zeile «burger», 5. Zeile «darunter» etc. – hier ist «er» mit dem Bogen über der Zeile abgekürzt; die gleiche Abkürzung verwendet er aber auch für «en» (minen Herren) in der 6. Zeile, während in der 5. Zeile der Schluss von «bringen» den Unterbogen aufweist.

(Jacon min grow Pair cond Burge onigeairaing governon/ and me fine, nextonin accer mother ond amplaint all frence and on Pen 60 mit fine Samp some pfund John Samuel Conney allein Berbohn mond grand frin verg mung som gesen song præcens pi armant sumb wit ubch stacken form no den gooppen fecciven so ough com augun magash more formers Sugm offwach ond aut. abor riber dren pfund mia fremen alex buffen mithin organom proteg souscefferen Boe accin now Grow i Gaben and die voogt Jerarg proceed Song seriam Song mugent mm gen dus ender

3. Verschiedene Ausprägungen

Kleinbuchstaben

u u u u u a a a a a 6 6 8 6 6 1 1 r t t t n n n p p e e c fffffff y y y g g g g b g 18888899 i i vi i j PPhhaffE llele

w m m

n n

v v o

1 2 2 p

y y g

+ 32 + H & R R R R R

tlllllllllllllllll 565588885588

B B B B B B B B

4 A 1 1 t t t t t

üüñüñüñüüunn

Back on back of the se

11 10 60 60 60 60 m no 20 70 80

8 8 8 3 3 3 雪 剪 剪

3 3 3 3 3 3 3 3 3 3

Verdoppelungen

ss 11 B B B B B B

Verbindungen

dt is I sch of of the the sp R B st A B

Grossbuchstaben

Schulpraxis 4 8. Dezember 1988

a de de de de de de de de de 2 2 6 B 3 3 6 B B B CELCECTEC 8 8 8 2 9 5 9 8 2 2 D D D D D & E & E & E FFFFFFFFF g g B B B g & B g B B B 55 易多易局的多易多多的 7 3 7 7 1 #19797 RARREFEE 2 L 2 2 2 C C Me He Mr me m Mc m on 211 m H R H H H M M C D V 0 D 7 2 x p 902 RRRRRR R 43777T U 21 U 21 21 U 20 20 20 20 20 20 20 20 no 20 MB on on on 20 20 20 m ss 80 20 H H X F 3 3 3 3

4. Alte Masse und Gewichte

Man muss drei Perioden unterscheiden:

- vor 1838:

Zahllose Masse von rein lokaler Bedeutung. Im bernischen Staatsgebiet sind mehr als 12 verschiedene lokale Ellen feststellbar. Bei gewissen Massen (z.B. beim Fuss) setzte sich eine Vereinheitlichung durch (= Bernfuss).

- 1838-1876:

Verschiedene Schweizer Kantone (mit Bern) versuchten auf dem Wege eines Konkordats eine Vereinheitlichung und zugleich die Relation zu den neuen Massen des metrischen Systems zu erreichen. Die Namen der alten Masse wurden beibehalten, aber nun als Schweizermasse bezeichnet: Schweizer Fuss usw. – Definiert wurden die Schweizermasse in Bruchteilen des französischen metrischen Systems (z. B. 1 Schweizerfuss = 3/10 des französischen Meters).

- nach 1876:

gelten die heute gebräuchlichen Masse und Gewichte (Bundesgesetz vom 3. Juli 1875).

Man muss sich immer vergewissern, welches Mass im Einzelfall vorliegt!

Längenmasse

 $=29,3258 \, \text{cm}$ 1 Fuss (= Bernfuss) = 12 Zoll 1 Zoll = 12 Linien1 Steinbrecherschuh=13 Zoll Berner Mass = 31,7696 cm 1 Pariserfuss (Pied du roi) $=32,4839 \, \text{cm}$ nach 1838: 1 Schweizerfuss = 10 Zoll 1 Zoll = 10 Linien Symbole: Fuss' Zoll" Linie" 1 Bernerelle = 54,1712 cm dazu mehrere lokale Ellen nach 1838: 1 Schweizerelle = 60 cm 1 Bernklafter=8 Bernfuss=2,346 m nach 1838: 1 Klafter=6 Fuss=1,8 m 1 Stunde = 18 000 Bernfuss = 5,278 km nach 1838: 1 Stunde=16000 Schweizerfuss=4,8 km

Flächenmasse

Sie spielten praktisch nur eine Rolle beim Messen von Liegenschaften. 1 Berner Juchart = 40 000 Quadratfuss = 34,4 a 1 Berner Waldjuchart = 45 000 Quadratfuss = 38,7 a

Nach 1838:

1 Juchart $= 40000 \, \text{Quadratfuss} = 36 \, \text{a}$

Hohlmasse

a) Für Getreide 1 Mütt = 12 Mäss, 1 Mäss=4 lmi, 1 lmi = 2 Achterli Das Mäss war das meist verwendete Hohlmass für Getreide, Obst, Kartoffeln(!) usw. – Das Bernmäss hielt 960 Kubikzoll = $14,0113 \text{ dm}^3$. 1 Mütt also 1681

1 Achterli also 1,751 Im Gebrauch waren auch lokale Mäss: (13,8383 dm³) - das Bielmäss (13,5867 dm³) - das Burgdorfermäss (13,9314 dm³) das Erlachermäss

- das Langenthalermäss (13,0127 dm³) (22,5439 dm³!) das Saanenmäss

Nach 1838:

1 Imi also

1 Schweizermalter=10 Mass oder Viertel oder Sester 1 Mass, Viertel oder Sester=10 Imi=15 I

Das Schweizermass war praktisch bedeutungslos; im Kanton Bern begegnet einem dieses Mass kaum je ein-

b) Für Flüssigkeiten: 1 Landfass = 6 Saum 1 Saum = 4 Brenten = 100 Mass (die Mass!) 1 Brente = 25 Mass

1 Mass = 1,6707 11 Milchmass = 2,088 I

Nach 1838:

1 Mass (für alle Flüssigkeiten) = 1,5 l

Gewichte

1 Pfund = 32 Lot (= 520,10 g)1 Lot = 4 Quintli

Nach 1838: 1 Pfund = 500 a

unterteilt in Halbpfund (250 g) Vierlig (125 g)

Für Edelmetalle, Salz, Seide(!) und bei der Post wurde das Pariser Mark-Gewicht verwendet 11%7 des Bernpfundes oder 489,5 gl.

Geld

Man muss unterscheiden zwischen geprägtem Geld und Rechnungsgeld. Im Umlauf waren unzählige in- und ausländische Münzsorten. Zum Rechnen bediente man sich zweier Systeme, zu denen im ausgehenden 18. Jahrhundert noch ein drittes kam:

- das Pfundsystem

das Kronensystem

- das Franken (= Livre)-system

. Das Pfundsystem 1 Pfund = 20 Schilling = 240 Pfennige (= Haller = Heller = Denarb1 Schilling = 12 Pfennige

8. Dezember 1988

Symbole: Pfund Schilling /3 Ptennig 's

2. Das Kronensystem 1 Krone = 25 Batzen = 100 Kreuzer 1 Batzen = 4 Kreuzer Symbole: Krone 专口本生 Batzen Kreuzer

3. Das Frankensystem 1 Schweizerfranken (Livre Suisse) = 20 sols = 240 deniers|sol = 12 deniersSymbole: Franken L(!)

Das dritte System ist eigentlich die Vorwegnahme unse- 1 Batzen = $\frac{1}{40}$ Neutaler; res heutigen Frankensystems; allerdings bedurfte es der Angleichung an das Dezimalsystem. Dies war leicht möglich, weil 2 Sous = 1 Batzen waren.

«L» das Symbol für Franken!

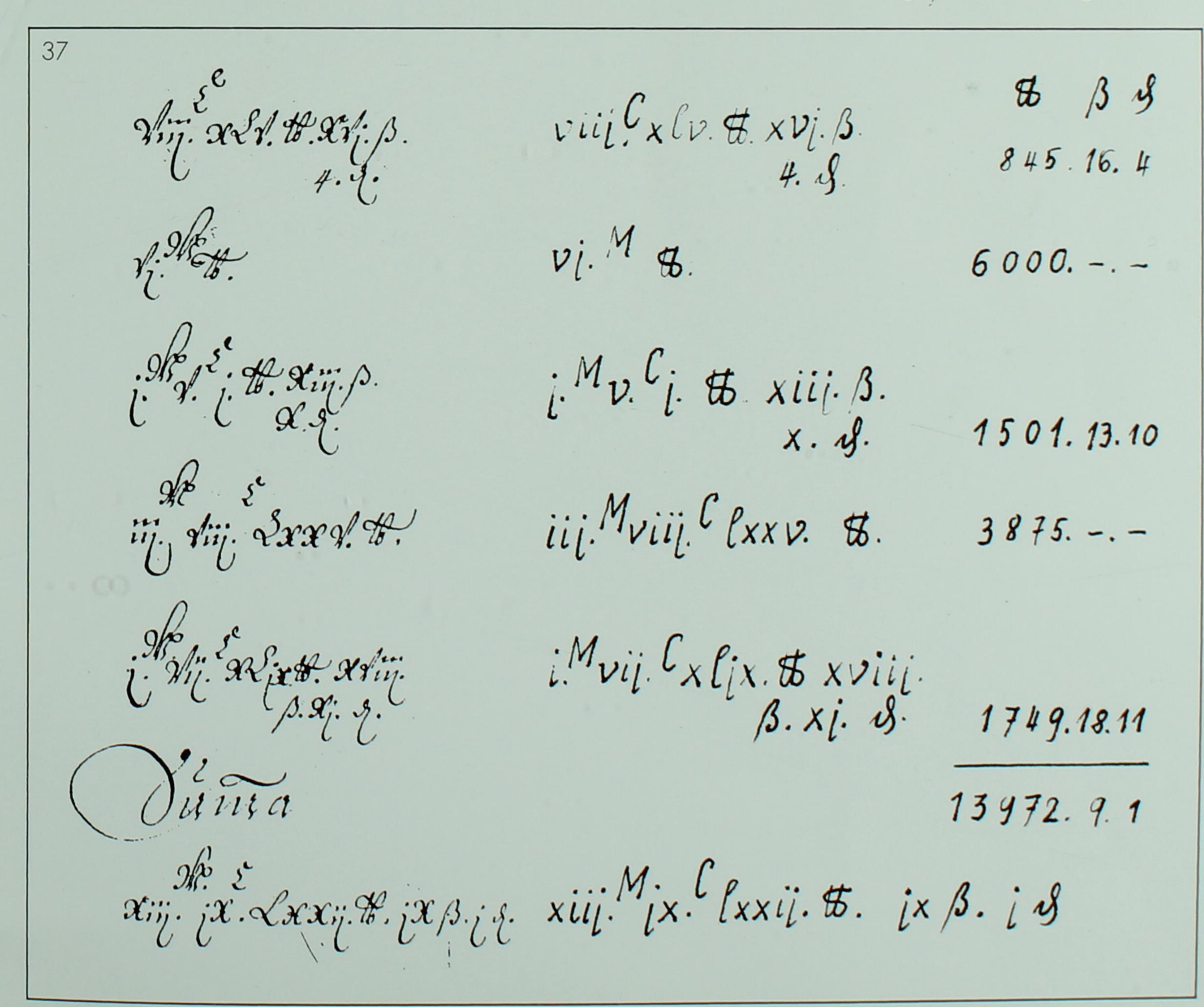
Die drei Systeme standen untereinander in Relation:

 $1 \% = 7 \frac{1}{2} \frac{67}{3}$ $1 \div = 3\frac{1}{3} \%$ L =10 bg

Die wichtigste Geldsorte, die sowohl als Rechnungseinheit wie als geprägte Münze vorkam, war der Batzen. Man tut gut, bei allen Manipulationen mit altem Geld den Batzen als Drehscheibe zu verwenden; aus diesem Grunde sei hier zum Abschluss die Relation des Batzens zu den gängigsten Geldsorten hergestellt:

1 Batzen = 1/25 Krone = 25 Batzen $1 \, \text{Batzen} = 4 \, \text{Kreuzer}$ 1 Kreuzer = 1/4 Batzen 1 Batzen = ²/₁₅ Pfund 1 Pfund = 7½ Batzen 1 Batzen = 2²/₃ Schilling 1 Schilling = 3/8 Batzen 1 Batzen = 32 Pfennia 1 Pfennia = 1/32 Batzen 1 Batzen = 1/10 Franken (L) 1 Franken (L) = 10 Batzen 1 Batzen = 2 Sols= ½ Batzen 1 Batzen = 1/15 Gulden = 15 Batzen 1 Batzen = 1/30 Taler = 30 Batzen 1 Batzen = 1/35 franz. 5 Livres («Fünfunddreissiger») 1 frz. 5 Livres = 35 Batzen 1 Neutaler = 40 Batzen 1 Batzen = 160 Dublone; 1 Dublone = 160 Batzen

Bis zur Einführung des heutigen Frankens (1851) blieb das Addition: Die Zahlen sind «lateinisch»; die Währung ist die mit Pfund (66), Schilling (3) und Pfennig (8).



Kaufkraft in verschiedenen Jahrhunderten

Die nachfolgenden Berechnungen der Kaufkraft quer durch die Jahrhunderte unternehmen den Versuch, den Arbeitsaufwand für den Erwerb eines Gutes des täglichen Gebrauchs zu bestimmen. Dazu haben wir die Produkte Dinkel (16. Jh.), Kernen (17. und 18. Jh.), Halbweissbrot (19. Jh.) und Brot (20. Jh.) ausgewählt. Wir sind uns bewusst, dass solche Berechnungen mit zahlreichen Unsicherheiten behaftet sind, sei es infolge der unsicheren Quellenlage bzw. der fraglichen Repräsentativität der ausgewählten Quellen, der grossen Preisschwankungen oder der unterschiedlichen historischen Kontexte, aus denen die Angaben stammen. Auch ein Kaufkraftvergleich ist nur beschränkt möglich, nicht zuletzt wegen unterschiedlichen Stellenwert im Alltagsleben der Menschen. und 20. Jahrhundert.

Erinnern wir uns an die Tatsache, dass Getreide oder Brot für den grössten Teil der Bevölkerung bis weit ins 19. Jahrhundert hinein das wichtigste Nahrungsmittel war.

Die nachfolgenden Berechnungen gehen von den bis ins 19. Jahrhundert üblichen Getreide-Hohlmassen aus: 1 Mütt = 168 Liter, 1 Liter = 833 Gramm. Um anschauliche Vergleiche zu heutigen Massen und Kaufkraftberechnungen zu ermöglichen, haben wir die Arbeitszeit auf ein Kilogramm bezogen. Die nachfolgenden Beispiele zeigen die grossen Schwankungen der Kaufkraft innerhalb der verschiedenen Jahrhunderte, die enormen Lohnunterschiede zwischen Mänder Unterschiedlichkeit des gewählten Produktes und seinem nern und Frauen, aber auch die Kaufkraftentwicklung im 19. Daniel V. Moser-Léchot

16. Jahrhundert: Münchenbuchsee BE

	1529: Minuten für - 1 kg Dinkel	1545: Minuten für 1 kg Dinkel
Maurer	51	56
Karrer	170	255
Schweinehirt	175	510
Magd	468	726

berechnet nach: Wermelinger S. 50f.

17. und 18. Jahrhundert: Stadt Zürich

Jahr	Zeitaufwand in Minuten Gesellen	Meister	
1630	114	102	
1651	32	27	
1730	49	39	
1791	50	39	

berechnet nach: Hauser: Anhang:

Preise, Löhne und Arbeitsaufwand pro Stunden und Minuten im alten Zürich

19. Jahrhundert: Schweiz: Arbeitsaufwand in Minuten für 1 kg Halbweissbrot

	Spinner	Schlosser	Bau- und Holzabeiter
1830	240	166	180

berechnet nach Gruner S. 126 ff.

20. Jahrhundert: Arbeitsaufwand für 1 kg Brot

1950: 11,5 Minuten 1990: 10,4 Minuten

Quelle: Bundesamt für Statistik (Unterrichtsmaterialien «Kaufkraft 1950 und 1990»)